

зации Объединенных Наций, и, в частности, призыв ко всем странам устранить преграды, лишаящие народы возможности свободного обмена информацией и идеями, необходимого для международного взаимопонимания и мира,

признавая, что сохранение этих преград составляет крупнейшее препятствие к укреплению мира и подлинного международного сотрудничества и способствует продолжению ложной и враждебной пропаганды, направленной против других государств и народов,

1. *обращается с призывом* ко всем государствам неуклонно выполнять резолюцию 290 (IV) от 1 декабря 1949 г. о необходимых условиях мира, руководствуясь ею для достижения подлинного мира в условиях свободы и справедливости;

2. *подтверждает* резолюции 381 (V) от 17 ноября 1950 г. и 110 (II) от 3 ноября 1947 г., осуждающие все формы пропаганды в какой бы то ни было стране, имеющие целью или способные вызвать или поддерживать угрозу войны, нарушение мира или акт агрессии.

*510-е пленарное заседание
11 декабря 1954 г.*

820 (IX). ВОПРОС О РАСОВОМ КОНФЛИКТЕ В ЮЖНОЙ АФРИКЕ, ВЫЗВАННОМ ПОЛИТИКОЙ ОБОСОБЛЕНИЯ (АПАРТНЕЙД), ПРОВОДИМОЙ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ЮЖНО-АФРИКАНСКОГО СОЮЗА

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев второй доклад⁷ Комиссии Организации Объединенных Наций по изучению расовых отношений в Южно-Африканском Союзе,

напоминая о резолюции 103 (I) Генеральной Ассамблеи, в которой говорится, что, исходя из высших интересов человечества, необходимо положить конец расовым преследованиям и дискриминации, а также о резолюциях 395 (V) и 511 (VI),

напоминая, кроме того, что Комиссия в своем первом докладе⁸ пришла к заключению, что расовая политика правительства Южно-Африканского Союза противоречит Уставу Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларации прав человека,

отмечая с тревогой, что правительство Южно-Африканского Союза издало новые законы и распоряжения, которые, по мнению Комиссии, также несовместимы с вытекающими из Устава обязательствами этого правительства,

отмечая, далее, глубокое убеждение Комиссии, что политика обособления (apartheid) является серьезной угрозой мирным отношениям между этническими группами во всем мире,

1. *воздаст должное* Комиссии Организации Объединенных Наций по изучению расовых отношений в Южной Африке за выполненную ею конструктивную работу;

2. *отмечает с сожалением*, что правительство Южно-Африканского Союза вновь отказалось сотрудничать с Комиссией;

⁷ См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, девятая сессия, Дополнение № 16.

⁸ Там же, восьмая сессия, Дополнение № 16.

3. *отмечает* рекомендации Комиссии, касающиеся содействия мирному разрешению вопроса и изложенные в пунктах с 368-го по 384-й ее доклада⁹;

4. *предлагает* правительству Южно-Африканского Союза пересмотреть свою позицию в свете высоких принципов, изложенных в Уставе Организации Объединенных Наций, учитывая обещания всех государств-членов Организации уважать права человека и основные свободы без различия расы, а также учитывая ценный опыт других многорасовых общественных образований, о котором говорится в главе VII доклада Комиссии;

5. *предлагает, далее*, правительству Южно-Африканского Союза принять во внимание предложения Комиссии, касающиеся мирного урегулирования расовой проблемы, а именно предложения, подробно изложенного в пунктах с 370-го по 383-й ее доклада;

6. *предлагает* Комиссии продолжать изучение проблемы расового конфликта в Южно-Африканском Союзе;

7. *предлагает* Комиссии представить соответствующий доклад Генеральной Ассамблее на ее десятой сессии;

8. *постановляет*, чтобы, в случае невозможности для какого-либо члена Комиссии оставаться в составе Комиссии, соответствующий член или члены Комиссии были заменены, если в то время Генеральная Ассамблея не заседает, лицом или лицами, назначенными Председателем Генеральной Ассамблеи по консультации с Генеральным Секретарем.

*511-е пленарное заседание,
14 декабря 1954 г.*

821 (IX). НАРУШЕНИЕ СВОБОДЫ СУДОХОДСТВА В РАЙОНЕ КИТАЙСКИХ МОРЕЙ

Генеральная Ассамблея,

напоминая о своей резолюции 899 (IX) от 14 декабря 1954 г., в которой она, среди прочего, предложила Комиссии международного права закончить составление своего заключительного доклада о режиме открытого моря, режиме территориальных вод и о связанных с этим вопросах в срок, который позволил бы Генеральной Ассамблее рассмотреть эти вопросы на своей одиннадцатой сессии,

1. *постановляет* передать Комиссии международного права отчеты¹⁰ и документы¹¹, относящиеся к заседаниям Специального политического комитета, на которых рассматривался пункт 71 повестки дня девятой сессии Генеральной Ассамблеи, включая проект резолюции Сири, содержащийся в документе А/АС.76/L.25;

2. *предлагает* правительствам государств-членов Организации сообщить Комиссии международного права свои соображения относительно принципа свободы плавания в открытом море.

*514-е пленарное заседание
17 декабря 1954 г.*

⁹ Там же, девятая сессия, Дополнение № 16.

¹⁰ Там же, Специальный политический комитет, 51-е — 55-е заседания, включительно.

¹¹ Там же, Приложения, пункт 71 повестки дня.